

ENGLISH

MANUFACTURING SPECIFICATION

Product Name: Chccocomint

Product Description: Mint flavoured ice cream with dark chocolate cream.

Ingredients: ice cream flavor: water, sugar, coconut oil, skimmed **milk** powder, powdered **whey**, dextrose, glucose syrup, whole **milk** powder, mint paste (glucose syrup, safflower extract, essential oil (1%), coloring: E131, acidity regulator: citric acid); dark chocolate cream 20% (powdered chocolate 30% (sugar, powdered cocoa), water, glucose syrup, sugar, modified starch, stabilizers: E440ii, E407, E341iii, acidity regulator: E270, preservative: E202, flavorings).
Possible traces of peanuts, soy, sesame, eggs, wheat and nuts.

Shelf life: 18 months in original sealed packaging.

Durability term: The products are marked by the date day.month.year of use and they do not have a LOT mark.

Storage temperature and storage conditions: storage and distribution at -18 ° C or lower.

Packaging: PP tubes of 5 lit.

Average nutrients in 100 g	
Energy value:	1405 kJ/ 335 kcal
Fat:	16,15g
of which saturated fatty acids:	6,81 g
Carbohydrates	43,02 g
of which sugars:	28,91 g
Proteins	3,60g
Salt	0,16 g

Physical chemical properties:

Vegitable fat in the product	min. 9 %
Milk proteins in the product	min. 1,5 %
Total dry substance	min. 36 %

Manufacturer: Premis d.o.o.
Put Volicije 8
21300 Makarska

GMO statement

We hereby declare that the company Premis d.o.o. in their production uses exclusively raw materials and suppliers that are GMO-free certified. By controlling input raw materials it is ensured that the final products of company Premis d.o.o. do not have to declare as GMO, according to the current regulations.

Allergens

Allergens	In the product as an ingredient		In the product through cross contamination	
	Yes	No	Yes	No
Cereals containing gluten	x			
Cancer		x		x
Egg	x			
Fish		x		x
Peanuts		x	x	
Soybean		x	x	
Milk	x			
Nutts		x	x	
Celery		x		x
Mustard		x		x
Sesame		x		x
Sulfur dioxide and sulfites >10 mg/kg		x		x
Lupines		x		x
Mollusks		x		x

Document prepared by M.E. Marko Schmielechner

SWEDEN

MANUFACTURING SPECIFICATION

Product Name: Chocomint

Product Description: Mint flavoured ice cream with dark chocolate cream.

Ingredients: ice cream flavor: water, sugar, coconut oil, skimmed **milk** powder, powdered **whey**, dextrose, glucose syrup, whole **milk** powder, mint paste (glucose syrup, safflower extract, essential oil (1%), coloring: E131, acidity regulator: citric acid); dark chocolate cream 20% (powdered chocolate 30% (sugar, powdered cocoa), water, glucose syrup, sugar, modified starch, stabilizers: E440ii, E407, E341iii, acidity regulator: E270, preservative: E202, flavorings).
Possible traces of peanuts, soy, sesame, eggs, wheat and nuts.

Shelf life: 18 months in original sealed packaging.

Durability term: The products are marked by the date day.month.year of use and they do not have a LOT mark.

Storage temperature and storage conditions: storage and distribution at -18 ° C or lower.

Packaging: PP tubes of 5 lit.

Ingredienser: Vatten, socker, kokosnötsolja, skummjörkspulver, pulveriserad **vassle**, dextros, glukossirap, helmjörkspulver, mintpasta (glukossirap, safflor-extrakt, eterisk olja (1%), färgning: E131, surhet regulator: citronsyra); mörk chokladkräm 20% (pulveriserad choklad 30% (socker, pulveriserad kakao), vatten, glukossirap, socker, modifierat stärkelse, stabilisatorer: E440ii, E407, E341iii, surhetsregulator: E270, konserveringsmedel: E202, aromämnen). Kan finnas spår av jordnötter, soja, sesam, ägg, vete och nötter.

Hållbarhet: 18 månader i originalförsluten förpackning.

Hållbarhetstid: Produkterna är märkta med datum dag.månad.år och har ej ett Batch numer

Lagringstemperatur och lagringsförhållanden: Förvaring och leveranser vid -18 ° C eller lägre.

Förpackning: Plastkaminer av 5 lit.

Average nutrients in 100 g Näringsvärde per 100g	
Energy value: Energi	1405 kJ/ 335 kcal
Fat:Fett	16,15g
of which saturated fatty acids:varav mättad fett	6,81 g
Carbohydrates Kolhydrater	43,02 g
of which sugars: Varav sockerarter	28,91 g
Proteins-Protein	3,60g
Salt	0,16 g

Physical chemical properties:

Vegitable fat in the product Vegetabilisk fett i produkten	min. 9 %
Milk proteins in the product Mjölprotein i produkten	min. 1,5 %
Total dry substance Total andel av torrvara	min. 36 %

Manufacturer: Premis d.o.o.
Put Volicije 8
21300 Makarska

GMO statement

We hereby declare that the company Premis d.o.o. in their production uses exclusively raw materials and suppliers that are GMO-free certified. By controlling input raw materials it is ensured that the final products of company Premis d.o.o. do not have to declare as GMO, according to the current regulations.

Allergens

Allergens Allergener	In the product as an ingredient - finns i produkten		In the product through cross contamination - kann finnas spår	
	Yes	No	Yes	No
Cereals containing gluten - Gluten	x			
Cancer - Skaldjur		x		x
Egg - Ägg	x			
Fish - Fisk		x		x
Peanuts - Jordnötter		x	x	
Soybean - Soja		x	x	
Milk - Mjölk	x			
Nutts - Nötter		x	x	
Celery - Selleri		x		x
Mustard - Senap		x		x
Sesame - Sesam		x		x
Sulfur dioxide and sulfites >10 mg/kg Sulfiter		x		x
Lupines - Lupin		x		x
Mollusks - Blötdjur		x		x

Document prepared by M.E. Marko Schmielechner

SLOVENSKE

VÝROBNÁ ŠPECIFIKÁCIA

Názov produktu: CHOCOMINT

Opis produktu: Zmrzlina ochutená mäťou s krémom z horkej čokolády.

Zloženie: príchuť zmrzliny: voda, cukor, kokosový olej, sušené odstredené mlieko, sušená srvátka, dextróza, glukózový sirup, plnotučné mlieko, pasta z mäty (glukózový sirup, výťažok zo slnečnice, éterický olej (1%), farbivo: E131, regulátor kyslosti: kyselina citrónová); krém z horkej čokolády 20% (prášková čokoláda 30% (cukor, kakaový prášok), voda, glukózový sirup, cukor, modifikovaný škrob, stabilizátory: E440ii, E407, E341iii, regulátor kyslosti: E270, konzervačná látka: E202, arómy). Možné stopy arašidov, sóje, sezamu, vajec, pšenice a orechov.

Skladovateľnosť: 18 mesiacov v originálnom balení.

Trvanlivosť: Výrobky sú označené dátumom deň/mesiac/rok použitia a nemajú značku LOT.

Skladovacia teplota a skladovacie podmienky: skladovanie a distribúcia pri -18 ° C alebo nižšej.

Balenie: PP nádoby s objemom 5 litrov.

Priemerné výživné látky na 100 g	
Energetická hodnota:	1405 kJ/ 335 kcal
Tuk:	16,15g
Z toho nasýtené mastné kyseliny:	6,81 g
Sacharidy	43,02 g
Z toho cukry:	28,91 g
Bielkoviny	3,60g
Soľ	0,16 g

Fyzikálno chemické vlastnosti:

Rastlinný tuk v produkte	min. 9 %
Mliečne proteíny v produkte	min. 1,5 %
Celkový obsah sušiny	min. 36 %

Výrobca: Premis d.o.o.
Put Volicije 8
21300 Makarska
Chorvátsko

Stanovisko ku GMO

Týmto vyhlasujeme, že spoločnosť Premis d.o.o. pri výrobe používa výlučne suroviny a dodávateľov, ktorí sú certifikovaní a nepoužívajú GMO. Kontrolou vstupných surovín je zabezpečené, že finálne produkty spoločnosti Premis d.o.o. sa nemusia podľa súčasných predpisov deklarovať ako GMO.

Alergény

Alergény	Vo výrobku ako prísada		Vo výrobku prostredníctvom skříženej kontaminácie	
	Áno	Nie		Áno
Obilniny s obsahom lepku	x			
Karcinogény		x		x
Vajcia	x			
Ryby		x		x
Arašidy		x	x	
Sója		x	x	
Mlieko	x			
Orechy		x	x	
Zeler		x		x
Horčica		x		x
Sezam		x		x
Oxid siričitý a siričitany >10 mg/kg		x		x
Bôb		x		x
Mäkkýše		x		x

Dokument vypracoval M.E. Marko Schmilechner

HRVATSKI

PROIZVOĐAČKA SPECIFIKACIJA

Naziv proizvoda: Čokomint

Opis proizvoda: Sladoled okusa tamne čokolade i sladoled okusa mente obogaćeni biskvitom i kakao kremom.

Sastojci: sladoled okusa vanilije: voda, šećer, kokosovo ulje, obrano **mlijeko** u prahu, **sirutka** u prahu, kakao prah smanjene masti 8%, dekstroza, glukozni sirup, punomasno **mlijeko** u prahu, maltodekstrin, emulgator: E471; stabilizatori: E412, E410, E401, E407, aroma; sladoled okusa mente: voda, šećer, kokosovo ulje, obrano **mlijeko** u prahu, **sirutka** u prahu, dekstroza, glukozni sirup, punomasno **mlijeko** u prahu, pasta menta (glukozni sirup, ekstrakt šafranike, esencijalno ulje mente (1%), bojilo: E131, regulator kiselosti: limunska kiselina); krema od tamne čokolade 20% (čokolada u prahu 30% (šećer, kakao u prahu), voda, glukozni sirup, šećer, modificirani škrob, stabilizatori: E440ii, E407, E341iii, regulator kiselosti: E270, konzervansi: E202, arome); biskvit čokolada 6% (**pšenično brašno**, šećer, **jaja**, glukozni sirup, kukuruzni škrob, emulgatori: E471, E475, sredstvo za zadržavanje vlage: sorbitol E420, alkalizirani kakao 2%, bojilo: karamel E150d, tvari za rahljenje: E450, E500, nehidrogenizirana biljna mast, sol, limunska kiselina E330, aroma).
Mogući tragovi kikirikija, soje i orašastog voća.

Rok trajanja proizvoda: 18 mjeseci u originalno zatvorenoj ambalaži.

Način označavanja roka trajnosti: proizvodi su označeni datumom dan.mjesec.godina upotrebe i nemaju oznaku lota.

Temperatura i uvjeti čuvanja: skladištenje i distribucija na - 18°C ili nižoj.

Pakiranje: PP kadice od 5 litara.

Prosječna hranjiva vrijednost na 100 g	
Energija	1405 kJ/ 335 kcal
Masti	16,15g
od kojih zasićene masne kiseline	6,81 g
Ugljikohidrati	43,02 g
od kojih šećeri	28,91 g
Bjelančevine	3,60g
Sol	0,16 g

Fizikalno kemijska svojstva:

Biljne masti u proizvodu	min. 9 %
Mliječne bjelančevine u proizvodu	min. 1,5 %
Ukupna suha tvar	min. 36 %

Proizvođač: Premis d.o.o.
Put Volicije 8
21300 Makarska

GMO izjava

Ovime izjavljujemo da tvrtka Premis d.o.o. u proizvodnji koristi isključivo sirovine i dobavljače koje su GMO-free certificirane. Kontrolom ulaznih sirovina osigurava se da se konačni proizvodi tvrtke Premis d.o.o. ne moraju deklarirati kao GMO, prema važećoj regulativi.

Alergeni

Alergeni	Prisutan u proizvodu kao sastojak		Prisutan u proizvodu preko križne kontaminacije	
	Da	Ne	Da	Ne
Žitarice koje sadrže gluten	x			
Rakovi		x		x
Jaja	x			
Riba		x		x
Kikiriki		x	x	
Soja		x	x	
Mlijeko	x			
Orašasti plodovi		x	x	
Celer		x		x
Gorušica		x		x
Sezam		x		x
Sumporni dioksid i sulfiti > 10 mg/kg		x		x
Vučika		x		x
Mekušci		x		x

Dokument izradio: dipl.ing. Marko Schmlechner